

2. *просит* Подготовительный комитет Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций ускорить свою работу по подготовке эффективной программы действий, основывающейся на тщательном обзоре и оценке прогресса, достигнутого в осуществлении Всемирного плана действий, направленного на достижение целей Международного года женщины⁸⁸, целью которого является улучшение положения женщины, и на рекомендациях региональных подготовительных конференций;

3. *настоятельно призывает* Комиссию по положению женщин рассмотреть на своей двадцать восьмой сессии вопрос о разработке проекта декларации об участии женщин в борьбе за укрепление международного мира и безопасности и против колониализма, расизма, расовой дискриминации, иностранной агрессии и оккупации и всех форм иностранного господства в соответствии с резолюцией 32/142 Генеральной Ассамблеи, а также за полное и эффективное осуществление прав человека и основных свобод, учитывая мнения правительств по этому вопросу и мнения, выраженные в ходе тридцать четвертой сессии Ассамблеи.

*105-е пленарное заседание,
17 декабря 1979 года*

34/159. Важность улучшения положения и повышения роли женщин в области образования и экономической и социальной областях для достижения равенства женщин с мужчинами

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3520 (XXX) от 15 декабря 1975 года, в которой она провозгласила период 1976—1985 годов Десятилетием женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир,

ссылаясь также на свои резолюции 31/134 от 16 декабря 1976 года и 33/184, 33/185 и 33/189 от 29 января 1979 года,

признавая важность улучшения положения и повышения роли женщин в области образования и экономической и социальной областях для достижения равенства женщин с мужчинами,

признавая также важность обмена опытом между государствами по этим вопросам,

принимая к сведению аналитический доклад Генерального секретаря о положении и повышении роли женщин в области образования и экономической и социальной областях⁸⁹,

1. *настоятельно призывает* государства принять необходимые меры для содействия полному равенству женщин с мужчинами в области образования и экономической и социальной областях;

2. *рекомендует*, чтобы государства предусматривали в своей политике все соответствующие меры по созданию необходимых условий, позволяющих женщинам участвовать в трудовой деятельности наравне с мужчинами;

3. *рекомендует далее*, чтобы государства приняли меры по расширению обмена опытом по вопросам, касающимся улучшения положения и повышения роли женщин в области образования и экономической и социальной областях для достижения равенства женщин с мужчинами;

4. *просит* Генерального секретаря распространить свой аналитический доклад о положении и роли женщины в области образования и экономической и социальной областях в качестве справочного документа для Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир, по пункту 8 ее предварительной повестки дня⁹⁰;

5. *предлагает* Конференции уделить надлежащее внимание вопросу улучшения положения и повышения роли женщин в области образования и экономической и социальной областях для достижения равенства женщин с мужчинами.

*105-е пленарное заседание,
17 декабря 1979 года*

34/160. Предварительная повестка дня Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 3520 (XXX) от 15 декабря 1975 года, в которой она постановила созвать всемирную конференцию в 1980 году, и 33/189 от 29 января 1979 года, в которой она подчеркнула значение подтемы «Занятость, здравоохранение и образование» для программы действий на вторую половину Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир,

ссылаясь также на свою резолюцию 33/185 от 29 января 1979 года, озаглавленную «Подготовка к Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир, включая принятие подтемы «Занятость, здравоохранение и образование»,

отмечая с интересом и признательностью доклады Подготовительного комитета Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины

⁸⁸ Доклад Всемирной конференции по Международному году женщины, Мехико, 19 июня—2 июля 1975 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.76.IV.1), глава II, раздел А.

⁸⁹ A/34/577 и Add.1

⁹⁰ См. резолюцию 33/189 Генеральной Ассамблеи, приложение.

Организации Объединенных Наций⁹¹ и предварительную повестку дня Конференции, утвержденную Генеральной Ассамблеей на ее тридцать третьей сессии⁹²,

постановляет включить в предварительную повестку дня Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир, пункт повестки дня, касающийся палестинских женщин, озаглавленный:

«Воздействие израильской оккупации на палестинских женщин на оккупированных территориях и за их пределами:

a) рассмотрение социальных и экономических потребностей палестинских женщин;

b) специальные меры по оказанию помощи палестинским женщинам на оккупированных территориях и за их пределами».

*105-е пленарное заседание,
17 декабря 1979 года*

34/161. Беженцы-женщины

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 34/60, 34/61 и 34/62, принятые путем консенсуса 29 ноября 1979 года по пункту 83 по Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев,

признавая насущные потребности и проблемы беженцев-женщин во всем мире,

сознавая, что положение беженцев-женщин систематически еще не изучалось,

1. *постановляет*, что вопрос о положении беженцев-женщин во всем мире должен быть включен в предварительную повестку дня Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир⁹³, в качестве подпункта в пункте 9 повестки дня о программе действий на вторую половину Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций;

2. *просит* Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев подготовить проект доклада для представления Подготовительному комитету для Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций на его третьей сессии и окончательный доклад для представления Конференции, которая:

a) сделает обзор положения беженцев-женщин во всем мире в рамках общей проблемы, которой занимается Управление;

b) вынесет рекомендации относительно мер, которые могут быть приняты государствами-членами, системой Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями для оказания помощи беженцам-женщинам, принимая во внимание потребности заинтересованных регионов.

*105-е пленарное заседание,
17 декабря 1979 года*

34/162. Подготовка к Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 33/189 от 29 января 1979 года, касающуюся основной и организационной деятельности по подготовке Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир,

ссылаясь также на свою резолюцию 33/185 от 29 января 1979 года, в которой была принята подтема «Занятость, здравоохранение и образовании»,

будучи убеждена в необходимости обеспечить наиболее эффективную подготовку к Конференции, ее успех и эффективность последующей деятельности,

отмечая, что региональные подготовительные совещания состоялись в Париже, Нью-Дели и Каракасе и что еще два совещания запланировано провести в Лусаке и Дамаске,

рассмотрев доклад Подготовительного комитета для Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций и его второй сессии⁹⁴,

рассмотрев также подробные предложения по Конференции, содержащейся в записке Генерального секретаря⁹⁵,

1. *утверждает* рекомендации, содержащиеся в докладе Подготовительного комитета для Всемирной конференции в рамках Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций в отношении деятельности по подготовке Конференции⁹⁶;

2. *просит* Генерального секретаря выделить необходимые бюджетные ассигнования, указанные в его записке, для перечисленных ниже мероприятий:

a) обеспечить участие в Конференции по одному представителю от каждой наименее развитой страны;

b) обеспечить удовлетворительную подготовку документации для Конференции;

⁹¹ A/CONF.94/PC/12, A/34/657 и Add.1.

⁹² Резолюция 33/189, приложение.

⁹³ Там же.

⁹⁴ A/CONF.94/PC/12.

⁹⁵ A/34/657 и Add.1.

⁹⁶ См. также раздел X.B.I, решение 31/434.